

<b>1 Mittente</b>  <b>MAGNA PT BV KG</b> Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1 74199 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997		<b>Lettera di vettura internazionale</b>  <b>N 30437</b>  Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada																													
<b>2 Destinatario</b> <b>Nissan</b> <b>Stab. di Nissan Motor UK</b> <b>Vantec Turbine Business Park</b> <b>Washington Tyne &amp; Wear</b> <b>SR5 3NZ - UK</b>		<b>16 Trasportatore</b> Yusen Logistics Spa  <b>CMR</b> IDEM																													
<b>3 Luogo previsto per la consegna</b> <b>Stab. di Nissan Motor UK</b> <b>Vantec Turbine Business Par</b> <b>Washington Tyne &amp; Wear</b> <b>SR5 3NZ - UK</b>		<b>17 Trasportatori successivi</b>  DOMAS																													
<b>4 Luogo e data della presa</b> Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari)  <b>Italia</b>		<b>18 Riserve ed osservazioni del trasportatore</b>  72879																													
<b>6 Contrassegni e numeri</b>  <b>5 Documenti allegati</b> Delivery Note Invoice Reference 7258719 RAK71252		<b>9 Denominazione merce</b> <b>7 Numero dei colli</b> <b>8 Imballaggio</b> Gearboxes for car assembly Part Number    Quantity    Packaging list 320105590R    240 PZ    60 Cartone 4 pc																													
Classe    Cifra    Lettera    ADR*		<b>11 Peso lordo Kg</b> <b>12 Vol. m3</b> Peso lordo 18624  <b>60 colli</b> <b>18624,00 Kg</b>																													
<b>14 Istruzioni per il pagamento del nolo</b> <input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato		<b>19 convenzioni particolari</b> <table border="1"> <thead> <tr> <th>20 Da pagare per:</th> <th>Mittente</th> <th>Valuta</th> <th>Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prezzo trasporto</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abbonamento</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Maggiorazioni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Totale</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																												
Prezzo trasporto																															
Abbonamento																															
Saldo																															
Maggiorazioni																															
Supplementi																															
Totale																															
<b>21 Compilato a</b> Modugno (Bari) - Italia    22/11/2021		<b>15 Rimborso</b>   																													
<b>22 Firma e timbro del mittente</b> <b>In nome e per conto del mittente</b>  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		<b>23 Firma e timbro del trasportatore</b> Tipo mezzo    Targa mezzo Bilico    HROA8509																													
		<b>24 Merce ricevuta</b> Luogo    Data Firma e timbro del destinatario																													

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7258719

DATE: 22.11.2021 13:37:16

**VENDEUR**

GETRAG B. V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1  
D-74199 UNTERGRUPPENBACH  
GERMANIA  
Notre No.Id.TVA: DE146126877

**EXPEDITEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Vantec  
NISSAN Motor Manufacturing UK  
Isabellalaan 1  
B-8380 BRUEGGE  
WOC-XF16

**CODE VENDEUR:** 00734730

**VOTRE CONTACT:** Battista, Giuseppe  
**TELEPHONE:** +39/0805858-660 / -654

**EXPEDITION:** A: 00:00  
**ARRIVEE:** 29.11.2021 A: 22:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

Transmission System RSA HR10  
P13A 1A  
IT  
RAK71252

240 PCE

60

63016448

4  
211007204  
9400P901

à  
63019618

**TRANSPORTEUR**

**LIEU DE TRANSIT**

POIDS BRUT TOTAL: 18.624 KGM  
NOMBRE TOTAL UM: 60  
N° DE L'UNITE DE TRANSP. HROA8509  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 615927